



Extrait de la revue **Singularis** du 1^{er} trimestre 2015

Revue des parlers romans de la province de Luxembourg

Editeur responsable: P. Otjacques, rue de la Hette 19 - 6840 Neufchâteau

Rubrique : In memoriam

In memoriam Georges PÈCHEUR

Dans la dernière livraison de la revue *Singularis* de l'année 2014, le lecteur pouvait apprécier le texte en wallon de Forrières « Lès djon.nes mariés du Smu » écrit par Georges Pècheur. Sans nous en rendre compte, nous venions de lui rendre un dernier hommage de son vivant. Il nous quittait quelques semaines plus tard et fut inhumé au cimetière de Forrières le 16 février. Georges avait vu le jour le 31 mai 1939 ; après des humanités gréco-latines au séminaire de Bastogne, il obtenait une licence et agrégation en philologie romane à l'Université de Liège en 1960. Après une carrière bien remplie dans l'enseignement, et un passage par le Congo, Georges profita d'une retraite bien méritée dès l'année 2000.

C'est à cette époque-là qu'il se consacra à l'histoire et aux traditions locales, ses grandes passions. Il publia alors deux importantes monographies sur des villages voisins du sien. Tout d'abord en 1998: « Awenne aux portes de l'Ardenne. Nauwin.ne, a l' orîre di l' Ârdène » sorti aux éditions Histoire Collective de Rossignol ; dans lequel il développe notamment des chapitres sur Joseph Calozet, sur les sabotiers, ainsi qu'une intéressante étude des toponymes du village. Suivra en 2002 : « Mirwart en Ardenne. Un village humilié » publié aux éditions Weyrich ; une monographie très fouillée de 480 pages, dont une partie retraçant l'histoire du château du lieu, laissé à l'abandon par la province ; un chapitre sur les sobriquets locaux permet d'apprécier la saveur du wallon villageois.

Les quelques textes que Georges Pècheur écrivit pour la revue *Singularis*, dans le style du maître Joseph Calozet, nous feront regretter qu'il n'ait pas pris le temps d'en écrire bien plus. C'était également une ami de l'écrivain wallon du Bork Emile Pècheur, c'est ainsi qu'il collabora et donna un bon coup de main à Mimile, pour la mise en page et la relecture des textes lors de l'édition de ceux-ci dans deux recueils en wallon de Saint-Hubert, parus en 2004 et 2006.